



Проте неадовго. Лише на чотири роки  
до наступної Олімпіади в Греції.  
(Добірку читайте на 7-й стор.).

Фото Олександра КЛИМЕНКА.



# УЛОС України

№ 181 (2428) ■ Четвер, 5 жовтня 2000 року ■ Ціна договірна

■ 1720 р. Вийшов указ  
Петра Першого, який  
забороняв друкарням у  
Києво-Печерській лаврі та  
Чернігові видавати книжки  
без попередньої цензури.

■ 1930 р. Народився  
перший український  
космонавт, двічі Герой  
Радянського Союзу  
Павло Попович.  
Перший політ здійснив  
1962 року.

■ 1940 р. Народився  
поет Володимир  
Забаштанський. Лауреат  
Шевченківської премії.

5 ЖОВТНЯ

## На одній трубі сидіти незручно

У Верховній Раді відбулася зустріч Голови Верховної Ради України Івана Плюща з Надзвичайним і Повноважним Послом Держави Кувейт в Україні Халедом М. З аль Дувейлахом. Під час зустрічі Іван Плющ продовжив діалог, розпочатий у Нью-Йорку з кувейтськими парламентаріями. Зокрема, він наголосив, що Україна змушена шукати альтернативні джерела постачання енергоносіїв. Справа в тім, що проблема енергопостачання в нашій країні — одна з найсерйозніших. Майже монопольний постачальник нафти на наш ринок — Росія — дуже часто використовує цей факт для тиску на Україну. Що, цілком зрозуміло, негативно впливає на наші відносини. На думку Голови ВР, наявність альтернативних джерел постачання енергоносіїв, окрім усього іншого, значно покращила б відносини нашої держави з північними сусідами.

Кувейт має те, що нам конче потрібно, — нафту. Україна має неабиякий досвід і необхідні технології для її добування, транспортування і переробки. Ожче, співробітництво у цій галузі може бути взаємодієздатним. За ініціативи керівництва ВР, підтриманої Президентом і урядом, буде створено спільну україно-кувейтську консультативну групу з розробки відповідних документів, необхідних для практичного втілення цих перспективних планів.



## Парламентська хроніка

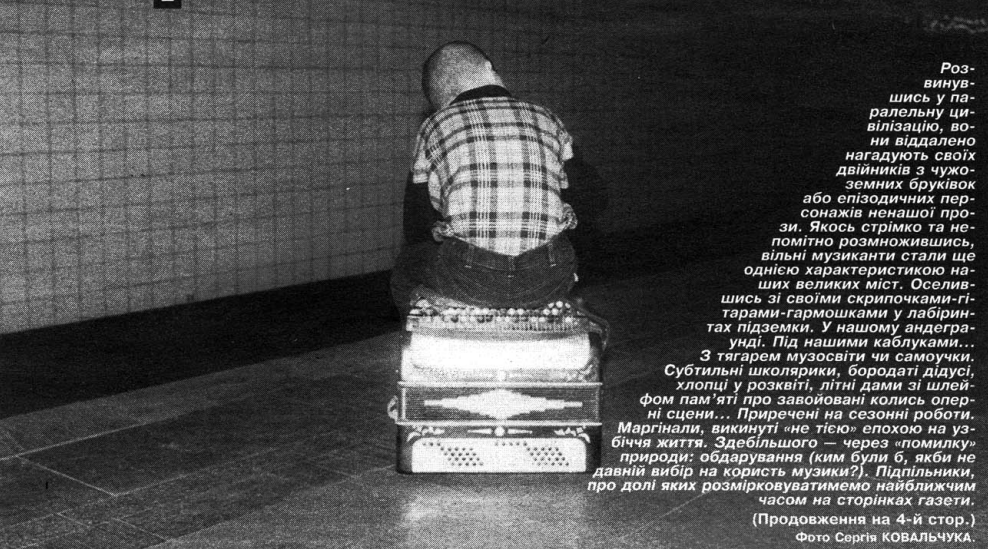
### Бюджет-2001 «відчув» чинник зростання. Черга — за народом

Ранкове і денне засідання 4 жовтня

Під час презентації у Верховній Раді основного економічного закону на 2001 рік міністр фінансів Ігор Мітюков назвав його чинником зростання економічного розвитку держави. Аргументував він це збільшенням до 3 відсотків валового внутрішнього продукту та перспективою його зростання ще на 1 відсоток у наступному році. За заявою міністра, основною метою бюджету-2001 є, окрім сприяння економічному росту України, підвищення соціальної захищеності населення, зокрема, збільшення соціальних гарантій, максимально ефективне використання наявних ресурсів, послаблення податкового тиску. Уряд планує в наступному році зібрати до доходної частини зведеного бюджету 52,1 млрд. грн. (державно — 41,4 млрд. грн.).

(Закінчення на 2-й стор.).

# МЕЛОДІЇ ПІДЗЕМНИХ кварталів



Роз-  
винув-  
шись у па-  
радигму ци-  
вілізації, во-  
ни віддалено  
нагадують своїх  
двійників з чужо-  
земних бруків  
або епізодичних пер-  
сонажів нашої про-  
зи. Якось стрімко та не-  
помітно розмножились,  
вільні музиканти стали ще  
однією характерною на-  
ших великих міст. Оселив-  
шись зі своїми скрипочками-гі-  
тарами-гармошками у лабірин-  
тах підземки. У нашому андегра-  
унді. Під нашими каблучками...  
З тгарем музосвіти чи самоучки.  
Субтильні школярки, бородачі дідусі,  
хлопці у розквіті, літні дами зі шлей-  
фом пам'яті про завоюванні колись опер-  
ні сцени... Приречені на сезонні роботи.  
Маргінали, викинуті «не тією» епохою на уз-  
біччя життя. Здебільшого — через «помилку»  
природи: обдарування (ким були б, якби не  
давній вибір на користь музики?). Підпільники,  
про долі яких розмірковуватимемо найближчим  
часом на сторінках газети.  
(Продовження на 4-й стор.).  
Фото Сергія КОВАЛЬЧУКА.

## У номер

### Важкі переговори в Ашгабаті

Президент Леонід Кучма пе-  
ребує в Туркменістані. Головно-  
ю метою його робочого візиту є  
досягнення домовленостей про  
поставки в Україну туркмен-  
ського газу. Вчора тривали пере-  
говори.

(Закінчення теми  
читайте на 5-й стор.)

### Газовим конденсатом бензин зіпсуєш

ДАТ «Чорноморнафтогаз»  
припинило продаж газового  
конденсату і сирої нафти на те-  
риторії Криму. Одна з причин  
прозвічна — газовим конденса-  
том активно розводять бензин на  
автозаправках півострова,  
повідомляє «Інтерфакс-Украї-  
на».

### Мирний атом здає іспит

Всесвітня асоціація операторів, які експлуатують атомні  
станції, проводить партнерську  
перевірку Запорізької АЕС. Ек-  
сперти аналізують системи у-  
правління станції, інженерну під-  
тримку, радіаційний захист, під-  
готовку персоналу, пожежну  
безпеку, аварійну готовність.  
Перевірка триватиме до 20 жов-  
тня.

## Люблять і цінять не лише в Україні

- Чжоу СЯОПЕЙ, Надзвичайний і Повноважний  
Посол Китайської Народної Республіки в Україні:



Завдяки  
вашій газеті,  
яку в нашому  
Посольстві пе-  
редплачують  
практично всі  
працівники, ми  
маємо доступ до  
великого обсягу  
об'єктивної й  
цікавої інформації, і в такий спосіб  
отримуємо змогу дізнатися  
шоразу більше про життя україн-  
ського народу — жити його жит-  
тям, його радощами і бідами.

Дозвольте подякувати вашому ко-  
лективу за таку непросту творчість і  
побажати вам благополуччя, успіхів і  
нових досягнень у новому тисячолі-  
тті. Також дозвольте мені від імені  
усього Посольства КНР в Україні й  
від себе особисто привітати вас із  
майбутнім ювілеєм — 10-ю річницею  
з дня заснування вашої газети. Ви  
поклали великий і нелегкий шлях,  
щоб стати достовірним і престижним  
виданням, яке люблять і цінують не  
лише в Україні, а й за її межами. Мо-  
жу підтвердити, що вам це вдалося.

## Дай руку мені

Увіяв, як незграбні людиної поїхати у справах у  
місто або просто зробити покупки? За все треба  
заплатити: за те, що допоможуть, проведуть, на-  
пишуть листа. Пільгових рецептів у поліклініках  
не дають, операції та лікування платні. І все це за  
«величезну» пенсію у 46—83 гривні. Транспорт —  
найболючіша тема: замість автобусів ходять лише  
«Автосвіти». Повз торгові лотки — не пройдеши.  
На особливу увагу заслуговують ті, що залишили-  
ся в квартирах одиноками. Все не опишеши. Проте  
і в нашому житті є світлі моменти.

Нехай той, хто вважає себе найнещаснішим,  
а свої біди найбільшими в світі, згадає про тих,  
хто живе у темряві.

Михайло НОВОСЕЦЬКИЙ,

голова правління первинної організації сліпих.  
Київ.

Нафта — кувейтська, досвід — наш

P.S.

## Бетті Бутройд переконалася: ми європейська держава

Заступник Голови Верховної Ради України Степан Гавриш вважає, що спікер Палати громад парламенту Великої Британії Бетті Бутройд, візит якої в Україну завершився у вівторок, мала нагоду переконатися в достатньо високому рівні демократії в нашій державі, а також у тому, що стримані демократичні процеси в Україні є парадигмою.

Про це він сказав в аеропорту Бориспіль під час провладі британського спікера, коментуючи результати її візиту в Україну.

«Візит такого рівня має підставою заявляти, що за дев'ять років незалежності ми далеко просулися вперед на шляху розбудови парламенту як конструктивного законотворю-

чого органу», — підкреслив С. Гавриш.

Він відзначив, що після зустрічей з керівництвом Української держави британський спікер мала нагоду переконатися, що влада сьогодні, як ніколи раніше, має можливість для конструктивного співпраці.

С. Гавриш високо оцінив виступ Б. Бутройд у Верховній Раді та висловив сподівання, що сказане нею є підтвердженням того, що британський спікер «вбачає в Україні європейську державу, а в українському парламенті — досить толерантний і професійний інструмент законотворення».

Під час зустрічі з пресою в аеропорту Бориспіль Б. Бутройд охарактеризувала свій

візит в Україну як дуже плідний та насичений. Вона підкреслила важливість обміну досвідом парламентаризму та законотворення і висловила сподівання, що її відвідування в Україні слугувало зміцненню зв'язків між парламентом Великої Британії та Верховною Радою.

Відповідаючи на запитання, чи вважає вона своє перебування на посаді спікера початком фемінізації британського парламенту, Б. Бутройд зазначила: те, що його очолює жінка, для неї набагато важливіше, ніж те, що вперше за 150 років законотворчий орган Британії очолив представник опозиції, до якої вона належить.

Інформаційне управління Верховної Ради.

## ЗАКОН УКРАЇНИ Про внесення змін до Закону України «Про страхування»

Верховна Рада України постановляє:

1. Внести до Закону України «Про страхування» (Відомості Верховної Ради України, 1996 р., № 18, ст.78; 1998 р., № 2, ст.4, № 11-12, ст.50; 1999 р., № 4, ст.35; 2000 р., № 19, ст.143, № 27, ст.213 та із змінами, внесеними Законом України від 8 червня 2000 року № 1807-III) такі зміни:

- 1) назви статей 36 і 37 викласти в такій редакції: «Стаття 36. Функції Міністерства фінансів України у сфері державного нагляду за страховою діяльністю»; «Стаття 37. Права Міністерства фінансів України у сфері державного нагляду за страховою діяльністю»;
- 2) у тексті Закону слова «Комітет у справах нагляду за страховою діяльністю» в усіх відмінках замінити словами «Міністерство фінансів України» у відповідному відмінку.

2. Цей Закон набирає чинності з дня його опублікування.

Президент України  
Л. КУЧМА.

м. Київ,  
14 вересня 2000 року.  
№ 1937-III.

## ЗАКОН УКРАЇНИ Про імплантацію електрокардіостимуляторів

Стаття 1. Визначення термінів  
У цьому Законі термін «електрокардіостимулятор» означає штучний волей ритму серця або кардіовертер-дефібрилятор, який імплантується (вживляється) людині з метою відновлення та нормалізації ритму серця.

Стаття 2. Умови та порядок імплантації електрокардіостимуляторів

Імплантація (вживлення) електрокардіостимуляторів здійснюється лише за медичними показаннями відповідно до загальних правил проведення хірургічних операцій, встановлених законодавством України.

Стаття 3. Компетенція центрального органу виконавчої влади з охорони здоров'я щодо імплантації електрокардіостимуляторів

Центральний орган виконавчої влади з охорони здоров'я: затверджує порядок створення та ведення загальнодержавного реєстру хворих, які потребують імплантації електрокардіостимуляторів;

визначає за урахуванням міжнародно визнаних науково обґрунтованих критеріїв перелік медичних показань для застосування імплантації електрокардіостимуляторів, забезпечує періодичний перегляд цього переліку і довірення його до місцевих органів виконавчої влади з охорони здоров'я та закладів охорони здоров'я;

розробляє пропозиції щодо джерел та обсягів фінансування, необхідних для забезпечення закупівлі достатньої кількості електрокардіостимуляторів та здійснення операцій по їх імплантації і щорічно подає зазначені пропозиції до Кабінету Міністрів України для врахування відповідних витратів у Державному бюджеті України;

визначає порядок здійснення медичного контролю за станом здоров'я хворих, які живуть з електрокардіостимуляторами, умови та порядок заміни електрокардіостимуляторів таким хворим;

координує діяльність закладів охорони здоров'я з питань проведення імплантації електрокардіостимуляторів; бере участь у розробці пропозицій щодо розвитку вітчизняного виробництва сучасних електрокардіостимуляторів.

Стаття 4. Фінансування імплантації електрокардіостимуляторів

Держава забезпечує цільове фінансування імплантації та заміни електрокардіостимуляторів за рахунок коштів Державного бюджету України, республиканського бюджету Автономної Республіки Крим та місцевих бюджетів. Контроль за використанням зазначених бюджетних коштів здійснюється центральним та місцевими органами виконавчої влади з охорони здоров'я.

Операції з імплантації та заміни електрокардіостимуляторів за невідкладними медичними показаннями фінансуються у першочерговому порядку.

Стаття 5. Набрання чинності

Цей Закон набирає чинності з 1 січня 2001 року.

Президент України  
Л. КУЧМА.

м. Київ,  
14 вересня 2000 року.  
№ 1950-III.

## ЗАКОН УКРАЇНИ Про внесення змін до деяких законів України щодо оподаткування операцій з виготовлення та продажу нафти сирої та деяких паливно-мастильних матеріалів

Верховна Рада України постановляє:

1. Внести такі зміни до законів України: «Про тимчасовий порядок оподаткування операцій з виготовлення та продажу нафти сирої та деяких паливно-мастильних матеріалів» (Відомості Верховної Ради України, 2000 р., № 19, ст.145, № 27, ст.214 та із змінами, внесеними Законом України від 13 червня 2000 року № 1813-III);

статтю 1 після слів «не справляються ввізне мито і» доповнити словами і цифрами «до 31 грудня 2001 року»;

статтю 4 виключити.

2. У статті 6 Закону України «Про ставки акцизного збору і ввізного мита на деякі товари (продукцію)» (Відомості Верховної Ради України, 1996 р., № 42, ст.201; 2000 р., № 19, ст.145) цифри і слова «1 жовтня 2000 року» замінити цифрами і словами «1 січня 2001 року».

II. Цей Закон набирає чинності з 1 жовтня 2000 року.

Президент України  
Л. КУЧМА.

м. Київ,  
21 вересня 2000 року.  
№ 1962-III.

## Бюджет-2001 «відчув» чинник зростання. Черга — за народом

### Парламентська хроніка

Ранкове і денне засідання 4 жовтня  
(Початок на 1-й стор.).

Насамперед очікує надходжень від приватизації, за рахунок зменшення пільг, сплати заборгованостей до Державного інноваційного фонду, заборони так званих, непрошових форм розрахунків з бюджетами усіх рівнів тощо.

Парламент, в особі головного співдоповідача керівника бюджетного комітету Олександра Турчинова, відзначив істотне збільшення запланованих урядом надходжень до бюджету в наступному році, соціальне спрямування основного фінансового закону, його бездефіцитність. Разом з тим Олександр Турчинов, зауваживши, що основну доповідь комітет зробить під час розгляду бюджету в першому читанні, не утримався від переліку негативних ознак цього документа. Зокрема, наголосив на виконанні розробниками проекту бюджету фактично лише 11 положень бюджетної резолюції з 29. Народні депутати вказували на нерéalність деяких запланованих урядом надходжень. Передусім поставили під сумнів сподівання виконавчої влади отримати 9 млрд. грн. від приватизації. Парламентарі нагадали, що нинішнього року від приватизації вдалося отримати лише близько півтора мільярда гривень з двох запланованих. Ігор Мітюков у відповідь нагадував про перелік 600 підприємств, запропонованих до приватизації.

Не менше дискусій викликали і підхід до витрат з бюджету-2001, які мають становити 41,4 млрд. грн. Кабінет Міністрів підкреслює зростання на 42 відсотки соціально спрямованих витрат. Наголошує на адресній соціальній допомозі для 400 тисяч сімей. Збільшення витрат на освіту, медицину, національний кінематограф, реставрацію пам'яток культури тощо. 1,8 млрд. грн. заплановано надати вугільній промисловості, в 1,6 рази заплановано збільшити бюджетні асигнування для сільського господарства, зокрема 500 млн. грн. на закупівлю сільськогосподарської техніки. Зрозуміло, що народні депутати, виходячи з інтересів і окремих регіонів, і окремих галузей господарства, зауважували на недостатності передбачених державних асигнувань, наголошували на відсутності у проекті бюджету та в доданках до нього матеріалів макропоказників соціального розвитку, чіткого роз'яснення питань з прожитковим мінімумом тощо. 47 народних депутатів записалися лише на



запитання до міністра фінансів і 43 — на виступі з приводу представлення бюджету. Довелося окремо голосувати за збільшення часу на розгляд цього питання. Отож під час першого читання проекту бюджету дискусія очікується не менш гострою.

Під час обговорення держбюджету-2001 Петро Симоненко (фракція КПУ) наголосив на згубності надходжень коштів від проведення приватизації, назвавши її блакитною мрією, яку теоретично і практично неможливо реалізувати. У цьому його підтримав Віктор Пинзеник (фракція «Реформи—Конгрес»), іронічно запитавши: «Що можна продати в Україні, щоб отримати 9 мільярдів гривень?» Також він наголосив на невідповідності співвідношення курсу долара та гривні, що закладено у проекті.

Голова Комітету Верховної Ради з питань соціальної політики та праці Валентина Гошовська звернула увагу, що проект бюджету не відповідає потребам фінансування соціальної сфери, забезпечення пенсійних виплат, допомоги малозабезпеченим.

І підтримали В. Черненко (фракція «Батьківщина») та Я. Федорин (фракція НРУ).

На початку ранкового засідання парламентарії з числа селян-соціалістів заблокували трибуну сесійного залу з вимогою дати їм можливість повернути увагу колег-депутатів та громадськості до ситуації, що склалася зі свободою слова в Україні і, зокрема, довкола газети «Сільські вісті». Таку можливість вони отримали під час ранкового виступу депутатських запитів і заяв.

Анатолій БЕНЬ, Юлія ШЕЙКО.  
Фото Сергія КОВАЛЬЧУКА.

### У комітетах ВР

## Без податків

Комітет Верховної Ради з питань фінансів та банківської діяльності погодився з пропозиціями Президента України до Закону «Про внесення змін до Декрету Кабінету Міністрів України «Про прибутковий податок з громадян», ухваленого парламентом 13 липня 2000 року.

Зауваження глави держави, враховані депутатами, стосувалися, зокрема, необхідності звільнення від прибуткового податку коштів або майна, яке безоплатно надається громадянам неприбутковими організаціями всіх видів, крім політичних партій (законом, ухваленим 13 липня ч. р., не передбачено такої пільги для пенсійних фондів, кредитних спілок, асоціацій юридичних осіб, ЖБК, релігійних організацій); введення обмежень щодо суми бла-

годійної допомоги (в межах 12 мінімальних зарплат на рік), яка надається фізичній особі та звільняється від оподаткування; виключення з тексту закону положень щодо звільнення від оподаткування сум матеріальної допомоги, яка надається членам профспілки з фонду членських внесків, та про зменшення оподаткованого доходу громадянина на суму членських внесків до профспілки, повідомляючи інформаційне управління Верховної Ради.

Окрім зазначених позицій комітет пропонує внести до тексту документа норму про випадки, коли матеріальна допомога без оподаткування може виплачуватися у більших обсягах — на лікування, за надзвичайних випадків тощо.



## Жовтень — пора проектів

13 жовтня відбудеться зустріч координаційної ради парламентської більшості за керівництвом Кабінету Міністрів, присвячена перспективам бюджетного процесу. Як повідомив в інтерв'ю агентству «Інтерфакс-Україна» координатор парламентської більшості Олександр Карпов, під час його зустрічі з першим віце-прем'єром Юрієм Ехануровим вирішено передбачити це у графіку проходження держбюджету-2001 через Верховну Раду.

За словами О. Карпова, після того, як депутати внесуть свої пропозиції до проекту бюджету і парламентський бюджетний комітет їх узагальнить, «розпочнеться предметна розмова з урядом і

заставлення проекту з цими пропозиціями». Розгляд проекту бюджету в першому читанні заплановано на 18 жовтня, голосування — на 19 жовтня.

Депутат також повідомив, що уряд має намір найближчим часом подати до парламенту ряд законопроектів щодо внесення змін до чинного податкового законодавства, які створюють нормативну базу для доопрацювання проекту бюджету до другого читання. Таким чином, наголосив О. Карпов, Верховна Рада може вносити зміни до нормативної бази, а уряд — ураховувати їх у процесі доопрацювання бюджету, не порушуючи Конституцію, Бюджетну резолюцію та бюджетне законодавство.

### Фотофакт

Через аварію водопроводу підтоплено Донецький обласний художній музей. Понад 60 картин потрапили у воду. Рівень води в деяких приміщеннях сягає 30 см. Сума завданих збитків, на думку працівників музею, перевищує кілька мільйонів гривень.



Фото Ігоря НОВИЦЬКОГО (УНІАН).

## Десять діб за ще одну спробу «перевороту»

За пропаганду проти нинішнього державного ладу України в Запоріжжі затримано 65-річного пенсіонера. Він, як повідомили в центрі громадських зв'язків Запорізького облУВС, провадив пропаганду з мегафоном у руках. Спроба міліціонерів припинити антиконституційну діяльність агітатора, а вірніше — порушення громадського порядку, не мала успіху. Агітатор чинив відчайдушний опір. Довелося порушників спокійно затримати. Рішення Шевченківського районного суду — 10 діб арешту.

Олександр АБЛЮЦОВ.

Запорізька область.

### Реалії

## Телефоном про реформи

На «гарячій лінії» у столичному клубі Кабміну заступник міністра аграрної політики Роман Шмідт розмовляв з громадянами про нагальні проблеми села. Ті, хто зателефонував, бажали насамперед обговорити проблеми реформування сільського господарства. Зокрема, запитання до Романа Михайловича про оренду плати за паї цього діла було найуживанішим. Чи то за збігом обставин, чи за якоїсь іншої причини, але сільські керівники, що «поривалися» на зв'язок, зазначили: вони сплечають її регулярно. А селяни розповідали про інше.

Микола Ченчик, що зателефонував із села Михайлівки Білоцерківського району Київської області, повідомив: орендарі винні за його пай 184 гривні, але, кажуть, грошей немає. Роман Шмідт терпляче пояснював: мають платити врожаєм, якщо ні — аграрники можуть угоду про оренду і розірвати.

У Антоніні Броньки з Новооскопського району Луганської області це гірше. Мало того, що обіцяні за оренду 348 гривень їй не випадають, а вже внесли ці гроші у дохід і оподатковують. Заступник міністра на те відказав: Мінагрополітики пропонує з наступного року скасувати сплату селянами прибуткового податку з орендної плати за землю. Проект закону «Про пріоритетний розвиток сільського господарства України в 2001—2004 роках», де записано це положення, вже прийнятий Верховною Радою у першому читанні.

Валерій ІВАНОВ.

### Актуально

## Забудь про «мобільник» — плати зарплату

Прокуратура Андрушівського району Житомирської області порушила кримінальну справу проти одного з керівників, який заборгував селянам 150 тисяч гривень зарплати, а натомість витратив значну суму на мобільний телефон. В іншому районі керівник сільгоспприємства сам одержав кілька тисяч ще не зароблених гривень, а люди вже втомилася чекати зарплати. Подібні порушення органи прокуратури виявляють десятками.

Тим часом зі 170 мільйонів гривень боргу усім працівникам виробничої сфери області 100 мільйонів винні ще колишні КСП. Рекордсмен — Луїньський район, де заробленого не отримували в середньому 14 місяців. Тому облдержадміністрація рекомендувала реформованим господарствам 10 відсотків зібраного зерна віддати селянам у рахунок боргу із зарплати минулих років. 45 тисяч тонн з «десятивідсоткових» 85 тисяч — уже в приватних дворах.

Олексій КАВУН.

Житомирська область.

## Афера на півмільярда

сів кримського уряду Людмила Ленісова повідомила про аферу з облігаціями, внаслідок якої кримська каса втратила півмільярда гривень.

Леонід Грач назвав роботу правоохоронних органів з розслідування цього питання «пасивною», що й спонукало почати депутатське розслідування. Очолити створену комісію доручено голові постійної комісії ВР АРК з законодавства, законності та правопорядку Афанасію Іванову.

Президія ВР Криму заслухала інформацію в. о. віце-прем'єра уряду автономії Василя Кисельова про за-

ходи із забезпечення сільгоспвиробників дизельним паливом для проведення осінніх польових робіт. Уряд Криму просить ВР АРК санкціонувати для цього реалізацію десяти тисяч тонн зерна з республіканського резерву. Однак рішення з цього питання на засіданні президії не прийнято, бо, за словами Л. Грача, селянам передусім потрібно ліквідувати заборгованість перед бюджетом півострова за раніше отримані товари кредити. А ще Л. Грач критикував уряд за те, що він згадав про осінню посівну лише 26 вересня.

Віктор ХОМЕНКО.

### Region

Президія Верховної Ради Автономної Республіки Крим сформувала порядок денний наступної сесії, яка відбудеться 18—20 жовтня. За пропозицією голови ВР АРК Леоніда Грача було створено депутатську робочу комісію з розслідування питань, пов'язаних з випуском і розміщенням облігацій другої внутрішньої республіканської позики 1996 року.

Багато версій і чуток щодо республіканської позики з'явилася ще на початку літа, коли міністр фінан-

### Наша тривога

Київська міліція звітувала про перебіг слідства у справі журналіста Георгія Гонгадзе, який зник 17 вересня. За словами в. о. начальника ГУ МВС Києва Юрія Черкасова, відпрацьовано всі можливі місця перебування й контакти Гонгадзе. Його шукають у столиці й в області, регуляючи на кожне повідомлення громадян (не нехтуючи послугами екстрасенсів) про його місцезнаходження. Поки що — безрезультатно.

Слідство відпрацьовує дві основні версії — знищення журналіста, пов'язане з професійною діяльністю, і за власним бажанням. Остання, виходячи з рапору першого заступника міністра МВС України Микола Джиго, оброста новими подібностями. Як стало відомо слідству, Георгій мав чимало боргів. Джиго назвав суму в 5 тисяч

доларів. Гонгадзе часто позичав і не любив повертати. Влітку, відпочиваючи з дружиною в Стамбулі, він розбив машину, взяту напрокат, і як застав залишив свій український паспорт. Слідством встановлено, що Гонгадзе не раз казав друзям, що йому час їхати з країни і що тут на нього чинять політичний тиск. Однак на запитання — чи зникну Гіа зі своїм закордонним паспортом, представники МВС і СБУ відповісти не змогли. Натомість з'ясували, що 1993 року Гонгадзе, будучи громадянином України, воював на боці Грузії у грузино-абхазькому конфлікті й був поранений. А за це, за висновком Джиго, належить до п'яти років позбавлення волі. На підставі викладеного вище, вивчивши поведінку й характер розшукуваного, слідство не відкидає версію «самовільного» зникнення Георгія Гонгадзе. Як запевняють міліцейські начальники, журналіста шукатимуть, доки не знайдуть.

Ольга ВАУЛІНА.

### У номер

#### Одним абзацом

■ Сьогодні відомий чернівецький кобзар-лірник, заслужений артист України Василь Нечепера передасть у Мінську Надзвичайному і Повноваженому Послу України в Білорусі Анатолію Дроно бібліотеку книг українською мовою. Книгозбірню формували чернівецькі літератори, працівники музею Михайла Коцюбинського, обласної бібліотеки громадськість. Кобзар-лірник планує також дати низку концертів для мінських земляків.

■ У Запоріжжі в палаці спорту «Юність» проходить традиційна мікрорегіональна виставка «Запорізький контрафактний ярмарок-2000».

■ На традиційному святі хліба, що відбулося в польському місті Гданьску, вперше представили свою продукцію буковинські підприємці. І виборили головні призи за високі смакові кондиції. Цих почесних відзнак удостоєно коровай подового випічки, що їх освоїли малі приватні підприємства «Леlexa», «Затишок» та «Платан» з Чернівців. Польки запропонували буковинцям налагодити випуск м'якої смачної продукції у Варшаві та Кракові.

■ На склад боеприпасів часів другої світової війни натрапила мешканка села Червоного Долинського району Кіровоградської області Галина Кузьміна. Смертоносна знахідка вона виявила на власному городі, збираючи врожай картоплі. Салери військовий частини Міністерства з надзвичайних ситуацій, які прибули на місце події, знайшли на бабусиніму городі та знешкодили 65 75-міліметрових артилерійських снарядів.

■ Довга черга з бажаннями влаштуватися на роботу шукється до прохідної нелюбовданово пеху заводу «Аметист» у Пуярівщині на Херсонщині. Закonserвовані вісім років тому як недобуд виробничий корпус знайшов наперсті господаря. На аукціонних торгах, влаштованих регіональним відділенням Фонду держмайна, його придбала турецька фірма. Новий господар оголосив про відкриття 110 робочих місць з середньою зарплатою в 250 гривень.

■ Удруге у приазовському місті Генієцьку, що на Херсонщині, пройшов фестиваль творчості національних меншин «Таврійська родина», в якому взяли участь представники чотирьох областей України.

■ У першій декаді жовтня в Севастополі відродити трансляцію передачі каналів УТ-1 і УТ-2, заявив директор радіотелевізійного передавального центру Криму Олексій Дмитрієв на засіданні міської комісії з розшукувань за енергопостачання. За його словами, ці санкіції викликані тим, що борг РТНЦ організаціям, що постачають енергію, вже перевищив 4,5 млн. грн.

■ У рамках програми «Москва — Крим» на безкоштовний відпочинок в санаторії півострова приїхали 100 ветеранів війни. Через два тижні Судакський військовий санаторій прийме з Росії ще 300 колишніх фронтівців.

■ За місяць, що минув з початку нового навчального року, в Олесь 227 хлопчиків і дівчаток шкільного віку жодного разу ще не відвідували школу. Працівники міліції у справах неповнолітніх, які провели операцію «Урок», встановили, що це діти здебільшого з неблагополучних сімей. Замість школи вони прямують до ринків, вокзалів, де просять милостиню, а деякі з них стає «підручним» у кримінальних злочинців.

### Фотофакт

З нагоди 125-річчя

з дня заснування

Чернівецького держуніверситету

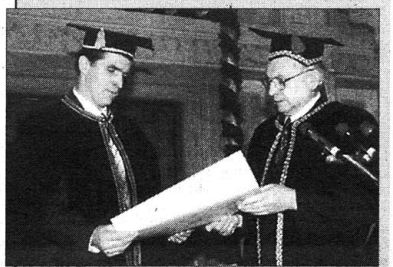
імені Юрія Федьковича Указом

Президента Леоніда Кучми вузу

надано статус Національного.

На знімку: українському космонавту Леонідові Каденюку вручають диплом почесного доктора вузу-ювіляра.

Фото Валентина ЧОРНОГО (ДІНАУ).



# У замкненому колі пошуків

Нинішню соціально-економічну ситуацію в Україні визначають як другу хвилю трансформаційних зусиль з подолання кризи у суспільстві. Своїми думками з цього приводу ділиться народний депутат, голова Патріотичної партії України Микола ГАБЕР.



— Скажіть, будь ласка, шановний Миколо Олександровичу, як ви оцінюєте першу хвилю реформ? — Тепер навіть найзатягітіший оптиміст згоден, що перша спроба економічних реформ 1994–98 рр. була малорезультативна. Україна тут не виняток. Долою схожих стартів та фальстартів розділяли багато країн Азії та Америки. Тільки з однією різницею. Більшість цих країн, скажімо, Аргентина, Бразилія, Чилі, з відкатом назад набирала нового ковтка повітря і досягала результатів, які давали підстави казати, що кризу там подолано... — Нам такого ковтка повітря не вистачило? — На жаль. Сьогодні вже очевидно, що ми не зможемо втримати у працездатному стані значну частину економічного комплексу, що залишилася у спадок від радянських часів. Половина цього комплексу безповоротно відмирає, спричиняючи масове безробіття. А ті підприємства, що залишилися ще на плаву, без обігових коштів, регулярних витрат на оновлення і модернізацію обладнання та закупівлю технологій, приречені на животиння. Створені в Україні фінансові ресурси спливають як кордон. Відтак, в економіці майже відсутні внутрішні інвестиції. Збідняла країна змушена щорічно сплачувати майже половину державного бюджету на обслуговування зовнішнього боргу. Складася парадоксальна ситуація — заморжувати або відкладати борги стало привабливіше, аніж їх сплачувати. Країна досі перебуває у замкненому колі пошуків.

— Ви змалювали досить похмуру картину в економіці, що насправді відповідає сьогоденним реаліям. Але кажуть: яка економіка, таке й здоров'я суспільства. Чи не так?

— Суспільство у більшості не спромоглося подолати споживацьких очікувань та сподівань і досі перебуває в напівделікатному стані. Його сегментація супроводжувалася вимушеним і водночас перекрученим та чудернацьким, з огляду на європейські традиції, розшуванням на правах, лівих, свідомих, несвідомих, українськомовних, російськомовних, атеїстів, віруючих, православних і неправославних різних конфесій. Це спричинило політичний інфантилізм більшості громадян України та призвело до перекручення понять цивілізованого світу: демократії — як безвідповідальності; свободи — як нехтування прав інших; рівноправ'я — як нестерпимості до тих, хто має свої погляди.

Потрібна загальнодержавна ідеологія, яка згуртувала б усіх громадян України. Об'єднала різних за етнічним походженням людей, з різними політичними, релігійними, партійними поглядами, в тичиними, релігійними, партійними поглядами, в одну міцну політичну націю, в один кулак для видолення України з її важкого становища. Такою ідеологією є ідеологія громадянського патріотизму, переконання людей, які не лише люблять Україну, а й готові жертвувати для її воскресіння.

Глибоко патріотизму можна спрямувати енергії суспільства на економічне, політичне, духовне відновлення та оновлення. Утворити таку єдність досить важко. Але не зайве нагадати, що саме громадянський патріотизм становив основу тієї «національної ідеї», яку було втілено у життя під час створення політичних націй у Західній Європі та США.

— Отже, громадянський патріотизм — це та «жива вода», якої бракувало на першому етапі реформ і яка має забезпечити успіх другого етапу?

— Ми не повинні опускати руки від першої невдачі. Згаяно дорожчий ніж, розтринькано величезні матеріальні ресурси. Я особисто вірю, що певні шанси наш народ ще не використав. Парламентом затверджено програму діяльності уряду Вікто-

ра Юшенка. Але залишається першочерговою і розробка стратегії подолання кризи та методології відновлення національної економіки.

Першочерговим є також остаточно правове визнання щодо власності, що склалася у державі. Встановлення, попри всі негаради та порушення, суперечливих правил приватизації, які діяли у цей період, певної «нульової» точки відліку, що має заперечити переслідування теперішніх власників підприємств та створити умови для ефективного формування національного капіталу.

— Усі, хто охоче займається прогнозами, передікають гаряче парламентське життя цієї осені. І ви такої думки?

— Серія розколів та конфліктів усередині політичних партій та парламентських фракцій останнім часом переконливо свідчать, що формування політичної системи України зможе набути більшість завершених форм лише після парламентських виборів 2002 року. Безумовно, найгострішою проблемою буде імплементація результатів минулого референдуму. Зміни до чинної Конституції вимагають ретельного вивчення та узгодження. Якщо європейські орієнтири України мають ширший характер, а треба сподіватися, що вони саме такі, то реформа Основного Закону держави не повинна суперечити європейським демократичним стандартам. З другого боку, будь-які неспроможні заходи у цьому напрямі лише посилять зовнішню вразливість нашої країни та не дадуть бажаних результатів всередині суспільства.

Консолідацію зусиль центристських партій та течій могли б узяти на себе «Об'єднання патріотичних сил України», створене з ініціатииви Патріотичної партії, та Міжпартійна асамблея України.

Заради життєво важливих інтересів України, доброту наших дітей ми маємо якнайенергійніше переторгувати сумну сторінку негарадів та занепаду нашої історії. Треба вірити, що нинішня друга спроба реформ не знає поразки, буде повною мірою спрямована на втілення справжніх інтересів народу України.

— Дякую за розмову.

Анатолій КАРАСЬ.

## Мелодії підземних кварталів



(Початок на 1-й стор.).

### 1. Соло на флейті

Червоною дотиску чужого життя передувала «п'ятірка». Нею оплатила Ігорів простіт. Можливо, замало. Та новий знайомий по-партизанськи мовчав про свій погоджений зарплаток. Потім витягнув флейту з підпідземелля — у руді монети листа. У вересень, який хочеться дотримати до наступного літа.

«Жива натура» — до неї щоразу наближаєшся, ніби хірург, — вирізнялася розкішним волоссям до ліктів і чашами малахізових очей. Вони, у свою чергу, теж перепарували того, хто наспроти. Образ середньовічного трубадура був надто в тон того самого вересня. У сквері, неподалік від «місяця роботи» Ігоря та від відомої столичної сцени, ми завели мову про...

Про початок. Чотирнадцять років тому 14-річний львівський вундеркінд приїхав зі Львова в столицю і вступив до фізико-математичної школи-інтернату. Батьки Ігоря спали і бачили сина «фізматиком». Сну не підпортувало справдитися. Ігор кинув університет на четвертому курсі. Пригадав, чого колись навчився у школі. Оволодів сопілкою, флейтою. І став музикантом.

Про музичну освіту. Переконаний: інструмент можливо підкорити і без консерваторії. Так само, як можна бути ніким профі і після вузу. Те, що у перехолах грають навіть лауреати міжнародних конкурсів, мій співбесідаєць списує на рахунок нездорового суспільства. Уже тому хорого, що не може забезпечити віртуозам зарплаток.

Про пережогів. «Можуть зерниркою кинути: мовляв, здоровий чоловік — і старіше. Насправді це не старішання, а виснаження праці. Спробуй попостояти, граючи або співаючи... Загалом різні люди трапляються. Чи ображають?.. Пригадаю, років сім тому в «трубі» під майланом Незалежності семеро британських побили хлопця, який співав щось із «Акваріума»... У Львові мені розповідали, що кишенькові злодії ніколи не дозволяють собі пограбувати нашого брата».

Про вулиці. «До слова. У Львові, де тажко зрідка граю, вулиці вузькі, все чутно. А публіка досить прихильно ставиться до кельтської, англійської, ірландської старовинної музики, що її виконує. Якось один симпатичний такого спрямування запропонував мені грати в ресторани, якщо знайду гітариста-напарника. Не знайшов, хоча цікаво було б спробувати...»

Столичні вулиці широкі та галасливі, тож комфортніше вниз. Однак у перехолах зараз набували «чорні квадрати» та закуски. Тіснувато. Хоча музиканти автономні і якоїсь цехової спільноти у них немає, вони, як правило, домовляються між собою — хто коли грає. Іншаке одне одного чують з різних кінців переходу. Приміром, у могому переході зранку виступає жінка з народними піснями. В обід — скрипка. Увечері — також флейта».

Про мистецтво. За власною характеристикою, він консерватор — коли йдеться про авторитети в мистецтві. Його вабить ренесансна культура. У нашому столітті —

Святослав Реріх та трагічно загинув Костянтин Васильєв (саме через його картини став розуміти музику Вагнера). Останнім став читати лише поезію. Цікавиться різчими релігійними та філософськими школами. Нинішнє мистецтво сприймає як творчість знову-таки хворого суспільства: «Бо нині мистецтво здебільшого демонструє окрему індивідуальність. А вона може бути нездорова. Звідти — збочені смаки у того, хто дивиться. Коли бруд стає предметом оспівування, глядач починає вірити: багно — це нормально. До того, як винести себе на публіку, слід досягти чогось по-справжньому».

Про оточення. Є друзі: філософи, художники. Є дружина та син (йому близько шести). «Друга половина» повністю поділяє підхід Ігоря до життя. «Вона на державній службі, отримує 70 грн. Та нам багато не треба. Хіба що виникне більше потреб, коли син піде до школи». Наймало житло в передмісті, звідки Ігор їде до Києва. Минулої зими хазяїн квартири, за яку платили регулярно, вкинула застуджену сім'ю надвір лише через те, що побачила на стінах картини Реріха. Та незнайомий інженер притримувати вигнати безкоштовно — доки не знайшли інше житло.

Про відносини волі. Його драми не так зовнішні, як внутрішні. «Сучасна людина влаштована доволі витончено, і не завжди саме подієвість надає життя драматизму. Хоча сторонній поверховим поглядом, ймовірно, позазирить: ось вільний птах!.. Не прив'язуюсь до роботи «з дев'ятою до шостої». Вона б нищила час, необхідний для мого захоплення. Довелося б забути себе... Порівняно з іншими, не потребує компанії. Хоча людина не може бути абсолютною самотностя. Інколи з кожного проривається жага спілкування».

Про близьку мету. Її ім'я — най. Це такий інструмент з багатьма трубочками. Утім, у різних країнах він зветься по-іншому. Ігор грає оловити ним якнайшвидше. Бо на носі зима. Пальці перестають слухатися. Який тут зв'язок? Прямий. Най не вимагає рухливості пальців. І можна буде грати у переході навіть морозної пори.

Ольга КЛЕЙМЕНОВА.  
Фото Юрія ВЕНГЕРША.  
(Далі буде.)

## «Віче» — теоретичний і громадсько-політичний журнал Верховної Ради України

Редкація журналу разом з його читачами прагне прийти в третє тисячоліття з упевненістю в кращому завтрашньому дні.

Вважаємо своїм журналістським обов'язком об'єктивно показувати процеси творення Української держави — оновлення і утвердження демократії, права та громадянського суспільства; розвиток і змінення парламентаризму як запоруку демократичного і вільного суспільства, громадянських прав людини; здійснення народолюб'я в усіх його формах, зокрема діяльність місцевого самоврядування в Україні та його представницьких органів — рад;

утвердження духовних цінностей українського народу, спрямоване на об'єднання суспільства навколо творення держави з достойним життям для всіх громадян; аналіз сучасних соціально-економічних і політичних процесів в Україні і світі вченими, політиками, народними депутатами з позицій новітньої теоретичної та політологічної думки.

Передплатний індекс — 74254.

Передплатна ціна одного номера — 2 грн. 97 коп., на півроку — 17 грн. 82 коп.



## Чотири серйозні випробування при великому потенціалі

Наступного понеділка закінчується трирічна місія посла США в Україні Стивена Пайфера. Позавчора він виступив з прощальною промовою перед студентами Києво-Могилянської академії. Дипломат поділяв своїми враженнями. Їх виявилось чимало: і позитивних, і негативних.

Позитивні. Найбільше, що тішить посла, — це розширення двосторонніх контактів та встановлення «здорових зовнішньополітичних відносин» між нашими країнами. За його словами, останніми роками проблеми розв'язували в дусі співпраці і це «важливіше наше стратегічне партнерство». Одним із доказів цього партнерства є підтримка Штатами української євроінтеграції. З інших позитивних вражень С. Пайфера можна виокремити захоплення потенціалом нашого малого та середнього бізнесу та сільського господарства. Посол, утім, не повідомив, чи не псує йому настрої те, що обидва потенціали досі не реалізовані.

Коли я поїду з України, то заберу із собою іш, а також багато інших позитивних вражень, — заявив Стивен Пайфери. І перешов до негативного: «Але були також і розчарування, і очевидні, що на Україну чекають деякі серйозні випробування в майбутньому».

Випробування були поділені послом на чотири категорії. Це — боротьба з радянським менталітетом



серед «багатьох офіційних осіб і структур», зміцнення демократії і верховенства права. Окремо Пайфери зупинився на свободі ЗМІ, заявивши: «На журналістів чинять тиск... Україна має створити умови, в яких журналісти зможуть обговорювати будь-яке питання, будь-яку особистість, будуть вільними від тиску, не боїться нападу, що вони можуть бути об'єктом нападу». Інші випробування: прискорення економічних ре-

форм і боротьба з корупцією. «Це — болюче місце. Воно впливає на те, як Україну сприймають інші», — зазначив Стивен Пайфери.

— Успіх попереду! — оптимістично заявив посол. Не можна не погодитися, бо позалу визначальних успіхів у нас точно не спостерігається. Таке враження залишив і виступ Стивена Пайфера.

Наталія БАБЕНКО.  
Фото Олександра СИНІЦІ (УНІАН).

## Промовисті жести

Посол США в Україні Стивен Пайфери вирішив наостанок трохи «похуліганити». Заздалегідь прохав у пана посла вибачення за жести, дислово, але воно так гарно підійшло для характеристики тих акцій, які відбулися останнім часом за безпосередньої участі американського дипломата.

Ні, посол не бив вітрини магазинів, не чіплявся до перехожих і не розписував стіни під їздів нецензурними висловами. Це — особливе дипломатичне «хуліганство». Метр, очевидно, — десло розворушити публіку і подати певний сигнал певним людям: самі адресати легко себе ідентифікують. Минулого тижня вибухнув скандал з листом, одним із співавторів якого (найшвидше, саме головним) був Стивен Пайфери. Президент України пропонувався проложити бюджетні реформи, від яких він, нібито, дещо відступив. На Банковій були дуже невдоволені... Але найоригінальніше «хуліганство» трапилося позавчора: американ-

ське посольство оголосило про надання гранта (безвідплатної фінансової допомоги) інтернет-виданню «Українська правда». Газета зниклого Георгія Гонгадзе отримала 24 тисячі доларів. Треба знати «Українську правду», щоб усвідомити його неординарність ситуації: адже «УП» надає слово забороненом для появи в більшості українських мас-медіа політикам, без жодних послаблень і цензури критикує Президента й владу загалом, передруковує надто неприємні для останньої матеріали із західної преси тощо. І те, що США офіційно підтримали це видання, говорить багато про що. Велими промовистий жест.

Виступаючи з прощальною промовою в Києво-Могилянській академії, Стивен Пайфери також особливо свого ставлення до наших реалій не приховував. Він іде, залишаючи «українським друзям» нагоду для роздумів на тему «Камо грядеши?». Можливо, саме цього він і прагнув.

Анатолій МАРЦИНОВСКИЙ.

## Члени нашої делегації в ПАРЕ літають зміну глави МЗС

Глава делегації Верховної Ради в Парламентській асамблеї Ради Європи Борис Олійник позитивно оцінює зміну міністра закордонних справ. «Анатолія Зленка я знаю давно, — зазначив він на вчорашній прес-конференції. — Це зважена, спокійна, точна в своїх діях людина, яка ніколи не скручувала шию в один бік і шукала партнерів усюди». Заступник глави нашої делегації Анатолій Раханський повідомив, що

новопризначений міністр уже телефонував йому і цікавився роботою депутатів ВР у ПАРЕ. «Зленко добре знає систему Ради Європи і, гадаю, може правильно оцінити діяльність там нашої делегації, — вважає Анатолій Раханський. — Досі, на жаль, об'єктивно про нас не доповідали». Член делегації Євген Мармазов зазначив, що Анатолій Зленко завжди цікавився справами наших депутатів під час їхньої

участі на засіданнях комітетів ПАРЕ в Парижі.

Роботу делегації ВР на останній сесії Борис Олійник охарактеризував як «плінну». Згадуючи ініціативу з зривом телемосту «Страсбург—Київ між членами ПАРЕ і українськими журналістами, народний депутат наголосив: «Наша делегація працювала і працює на покращення іміджу України, але комусь це заважає».

Вл. інф.

## Давня мрія про туркменський газ

За повідомленнями агентства «Інтерфакс-Україна», що надійшли до нас на момент здавання цього номера до друку, делегації двох країн не могли домовитися щодо ціни на газ, який плановано постачати в Україну в 2001—2002 роках. Туркменистан має намір продавати газ на кордоні з Узбекистаном 2001 року по 42 долари за тисячу кубометрів, а українська делегація намагалася знизити ціну до 38—40 доларів. У зв'язку з відсутністю остаточних домовленостей вчора президентом Туркменистану і України Сапармурад Ніязов та Леонідом Кучмою мають бути представлені лише проекти угод про постачки в Україну туркменського природного газу 2000—2001 рр.

\*\*\*

Уже втретє за останні три роки Президент України їде до Туркменистану по газ. Самі візита проходили, як правило, успішно. Проблеми виникають уже після них і стосуються реалізації досягнугих домовленостей. Наприклад, у січні 1998 року в Ашгабаті Леонід Кучма та Сапармурад Ніязов підписали угоду про постачки газу в Україну до 2005 р. (20 мільярдів кубометрів щорічно).

Але того року голубе паливо до нас так і не дійшло через неузгодженість питання про його транзит територією Росії. Наприкінці 1998-го Леонід Кучма знову відвідав Туркменистан. Цього разу підписано угоду між нашим «Нафтогазом» і «Туркменафтогазом» про постачку 20 мільярдів кубів протягом

1999 року за ціною 36 доларів на туркмено-узбецькому кордоні (на українсько-російському він коштував близько 70 доларів). Водночас «Нафтогаз України» та російський «Газпром» досягли домовленостей щодо умов транзиту туркменського газу територією РФ. Завалося б, перепон більше немає. Але й ця спроба зазнає краху: виникає проблема платежів з боку України. Показавши нам понад 6 мільярдів кубометрів за перший квартал 1999-го і отримавши за це лише 10 відсотків від належної суми, Ашгабат прикрічує кран і вимагає погашення заборгованості (240 мільйонів доларів). У травні минулого року Сапармурад Ніязов оголосив про це офіційно. В серпні туркменський віце-прем'єр Елі Гурбангулов заявив: якщо Україна не візьметься серйозно за повернення боргів, то Туркменистан звернеться з позовом до міжнародного арбітражного суду.

До суду, шоправда, туркмени не подали, але і їхнього газу в Україні відтоді не бачили. Новий етап боротьби за його розпочався після саміту СНД у червні цього року, де Леонід Кучма й Сапармурад Ніязов отримали змогу обговорити ситуацію. «Ми з ним помирилися. Якщо треба думати, як поновлювати постачки газу, — заявив після зустрічі український Президент. Липневий візит до Ашгабата української урядової делегації на чолі з віце-прем'єром Юлією Тимошенко хоч і не сподобався Леоніду Кучмі, проте підготував ґрунт для візиту нинішнього.

Анатолій МАРЧЕНКО.



Хроніка. Факти. Події

■ Белград

### Напруженість не спадає

Ситуація в Югославії залишається вкрай напруженою. Спроби міжнародної спільноти взяти на себе роль посередника в урегулюванні конфлікту поки що успіхом не увінчалися. Воєслав Коштуліца, як і раніше, виключає для себе участь у другому турі виборів. Тим часом у Белграді тривають широкимасштабні протести. Цю серйозну сутичку поки що нічого не повідомляють, однак стало відомо, що поліцією і військовиками блоковано колоду гірників, які прамували до ступіні для підтримки Коштуліци. В Белграді заарештовано деяких демонстрантів, які брали участь у спорудженні вуличних барикад.

■ Єрусалим

### Бої вщухають,

### АЛЕ НЕ ПРИПИНЯЮТЬСЯ...

У секторі Газа та на Західному березі річки Йордан тривають вуличні сутички між ізраїльцями та палестинцями. Хоча вони не мають такої запеклий характер, як у минулі декілька днів, під час заворушень «Бого споняймені одного палестинця. Намагання нормалізувати обстановку, ізраїльський уряд ухвалив рішення про відведення деяких військових підрозділів з території, контрольованих палестинською адміністрацією.

■ Тайбей

### Тайванський прем'єр подав у відставку

Прем'єр-міністр Тайваню Тан Фей подав прохання про відставку. Згідно з офіційною інформацією, її причина — поганий стан здоров'я. Однак експерти вже давно очікували, що Тан Фей залишить посаду. Останнім часом у пресі дедалі частіше з'являлися повідомлення про його розбіжності з президентом Тайваню Чей Іньшунем.

■ Монреаль

### Відали останню шану

У Монреалі відбувся державний похорон колишнього прем'єр-міністра Канади П'єра Трюдо. Серед тисяч учасників жалобної церемонії були колишній президент США Джиммі Картер і президент Куби Фідель Кастро. Канада — одна з декількох країн Північної і Південної Америки, що ніколи не переривала відносин з Кубою. 1976 року, в самий розпал американської блокади, Трюдо відвідав Гавану і під час зустрічі з кубинським лідером обійняв його.

■ Нью-Йорк

### У помилюванні відмовлено

Комісія штату Нью-Йорк з умовно-досудкового звільнення відмовилася помилювати Марка Девейда Чепмена, засудженого на довічне ув'язнення за вбивство 1980 року колишнього лідера групи «Бітлз» Джона Леннона. Рішення обґрунтовано тим, що злочин був «ретельно спланований і неспровокований», а Леннон був не тільки найвідомішим музикантом у світі, а також «чоловіком і батьком двох малолітніх дітей».

■ Дрезден

### Десятиріччя возз'єднання? Це треба відсвяткувати!

У Дрездені пройшли офіційні урочистості, присвячені десятиріччю возз'єднання Німеччини. Урочисте засідання за участю керівників німецької держави і уряду, лідерів політичних партій та об'єднань, а також численних іноземних гостей відбулося у приміщенні Оперного театру. У своєму виступі президент Німеччини Йоганнес Рау відзначив заслуги Гельмута Коля в об'єднанні країни і закликав до рішучої боротьби з правим екстремізмом. Урочистим засіданням супроводжується не обмежилось. В багатьох німецьких містах, і насамперед у столиці країни Берліні, відбулися масові народні гуляння.



За повідомленнями кореспондентів «Гу» та зарубіжних інформаційних агентств. Фото АП.

Посол США дає привід замислитися

**Правление ОАО  
«Харьковский  
хлебокомбинат  
№ 8»**

сообщает, что по предложению акционеров, владеющих более 10% акций, повестка дня внеочередного собрания акционеров дополнена и формулируется следующим образом:

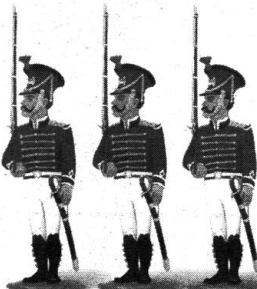
**Повестка дня:**

1. Утверждение итогов подписки на акции второго выпуска Общества.
2. Отчет председателя правления об итогах финансово-хозяйственной деятельности Общества за 9 месяцев в 2000 г.
3. Отчет председателя Наблюдательного Совета об итогах финансово-хозяйственной деятельности Общества за 9 месяцев в 2000 г.
4. Отзыв и выборы председателя правления Общества.
5. Отзыв и выборы членов правления Общества.
6. Отзыв и выборы членов Наблюдательного Совета.
7. Внесение изменений в устав Общества.

Собрание состоится 18 октября 2000 года в 14.00 по адресу: Салтовское шоссе, 129, актовый зал.

Телефон для справок:  
26-52-61.

**В країну казок**  
**Копенгаген**  
ВІДТЕПЕР ТРИЧІ НА ТИЖДЕНЬ!



(044) 2218380  
(044) 2166730  
E-mail: [booking@ps.kiev.ua](mailto:booking@ps.kiev.ua)  
[www.ukraine-international.com](http://www.ukraine-international.com)



**Міжнародні Авіалінії України**  
**Ukraine International Airlines**

Numero Verde 800 20 27 02 o FAX Venezia

## Оголошення торгів (тендеру)

Київської міської державної адміністрації

Замовник — Київське міське територіально-виробниче об'єднання автотранспорту (м. Київ, вул. Ярославів Вал 33) оголошує торги з застосуванням відкритих процедур для постачальників за таким проектом:

закупівля автобусів надвеликої місткості для потреб транспортного комплексу м. Києва

До участі у торгах (тендері) запрошуються Оференти по поставці автобусів надвеликої місткості для потреб транспортного комплексу м. Києва.

Умови постачання: грудень 2000 року — січень 2001 року.  
Умови постачання: DAF — кордони України.

Детально терміни виготовлення та постачання узгоджуються при підписанні Контракту.

Представник Замовника — юридична фірма «Ілляшев та Партнери» (ліцензія Міністерства юстиції України на право здійснення юридичної практики № 1-5095)

Тендерну документацію українською та англійською мовами можна одержати за адресою:

01015, Україна, м. Київ, вул. Старонаводницька, 6  
Юридична фірма «Дзюнов та Партнери»

Юридична фірма «Ілляшев та Партнери»  
Тел.: (38044) 2542027

В період між 05.10.2000 року та 04.11.2000 року.

Вартість тендерної документації — безкоштовно.  
Тендерні пропозиції приймаються до 17.11.2000 року (до 10.00

Тендерні пропозиції приймаються до 17.11.2000 року (до 10.00 за київським часом) за адресою: Україна, м. Київ, вул. Леонтовича 6

Головне управління транспорту та зв'язку Київської міської

Дата та місце проведення тендеру: 20.11. 2000 року о 10.00 за

6. Київським часом, за адресою: Україна, м. Київ, вул. Леонтовича,

6. Головне управління транспорту та зв'язку Київської міської державної адміністрації

Арбітражний суд Дніпропетровської області  
(49600, м. Дніпропетровськ, вул. Куйбишева, 1-

А) порушив справу про банкрутство № Б 15-162/99 приватного підприємства «Антре», юридична адреса: 50006, м. Кривий Ріг, пр. Металургів, 7, код ЗКПО 20196732, р/р № 26006100184001 в відділенні «Горняк» АКБ Укрсоцбанк, МФО 305705.

Претензії кредиторів та заяви санаторів приймаються протягом місяця від дня публікації оголошення.

Арбітражний суд Харківської області (61002, м. Харків, площа Свободи, 5, Держпром 8 під їзд) 20.09.2000 р. порушив справу №

10383/7-07 про банкрутство Наукowo-виробничого підприємства «Комета» у формі ТОВ (61000, м. Харків, Загородний проїзд, 3, п/р 26007301730227 у Кошторівсько́му відділенні УАК ПІБ м. Харкова, МФО 351362, код 22668230).

Розпорядником майна призначено – Кіяєва Віктора Володимировича, ліцензія № 000313 від 14.03.2000 р.

Претензії кредиторів та заяви санаторів приймаються протягом місяця з дня опублікування оголошення.

**ІНФОРМАЦІЯ**  
про фінансово-господарську діяльність, що публікується емітентом у друкованих виданнях

Найменування емітента	Відкриті акціонерні товариства «КАМЕТ»	Юридичні особи, послугами яких користується емітент	Найменування (доволу)	Місцезнаходження	Номер ліцензії
КАМЕТ	00241206	02905	Регістратор емітента	- БАТ «КАМЕТ»	03062, м. Київ, 30-270-Е
Номер свідоцтва про державну реєстрацію емітента	03062, м. Київ, проспект Перемоги, 6/5	Зберігач цінних паперів	КБ «Приватбанк»	пер. Перемоги, 65	9-Д
Дата видання свідоцтва про державну реєстрацію	044.4420555	Депозитарій емітента		49094, м. Дніпропетровськ, Набережна Перемоги, 50	
10.12.1994	4439333	Торговці цінними паперами, з якими укладено договори на розміщення випущених цінних паперів			
Місцезнаходження (пошта/адреса) емітента	044.4420555	Юридичні особи, уповноважені емітентом продавати (купувати) його цінні папери			
Місць/адрес/адреси	4439333	Юридичні особи, уповноважені емітентом випускати дохід за його цінними паперами			
Місць/адрес/адреси	044.4420555	Аудиторів (аудиторської фірми), які надають аудиторські послуги емітенту	ТОВ «Алекс С. Аудит»	01021, м. Київ, вул. Інститутська, 25	001497
Місць/адрес/адреси	044.4420555	Основні показники фінансово-господарської діяльності			
Місць/адрес/адреси	044.4420555	Найменування показника			
Місць/адрес/адреси	044.4420555	Чистий дохід (виручка) від реалізації продукції (товарів, робіт, послуг) (тис. грн.)		2888,2	
Місць/адрес/адреси	044.4420555	Собівартість реалізованої продукції (товарів, робіт, послуг) (тис. грн.)		610,6	
Місць/адрес/адреси	044.4420555	Чистий прибуток (збиток) (тис. грн.)		513,0	
Місць/адрес/адреси	044.4420555	Необоротні активи (тис. грн.)		4287,2	
Місць/адрес/адреси	044.4420555	Оборотні активи (тис. грн.)		1783,2	
Місць/адрес/адреси	044.4420555	Довгострокові зобов'язання (тис. грн.)		0,0	
Місць/адрес/адреси	044.4420555	Поточні зобов'язання (тис. грн.)		625,1	
Місць/адрес/адреси	044.4420555	Чистий середньорічний прибуток, що спрямований на виплату дивідендів на привілейовані акції (тис. грн.)		3919,4	
Місць/адрес/адреси	044.4420555	Середньорічна кількість простих акцій (шт.)		130,90074	
Місць/адрес/адреси	044.4420555	Чистий прибуток, що припадає на одну просту акцію (грн.)		0,00000	
Місць/адрес/адреси	044.4420555	Дивіденди, нараховані на одну просту акцію (грн.)		0,00000	
Місць/адрес/адреси	044.4420555	Загальна сума коштів, витрачених емітентом на виплат акційного періоду (тис. грн.)		58,6	
Місць/адрес/адреси	044.4420555	Кількість акцій, виконаних емітентом протягом періоду (шт.)		333	
Місць/адрес/адреси	044.4420555	Загальна сума коштів, витрачених емітентом на виплат облігаційного періоду (тис. грн.)		0,0	
Місць/адрес/адреси	044.4420555	Сума сплачених відсотків за облігаціями (тис. грн.)		0,0	
Місць/адрес/адреси	044.4420555	Кількість облігацій, виконаних емітентом протягом періоду (шт.)		0	
Місць/адрес/адреси	044.4420555	Код за ЄДРПОУ	00241206	4196090	
Місць/адрес/адреси	044.4420555	Дата проведення останніх зборів акціонерів (для БАТ)	27 квітня 2000		
Місць/адрес/адреси	044.4420555	Адреса, за якою звертатися з питання ознайомлення з річними звітами емітента	03062, м. Київ, пр. Перемоги, 65		
Місць/адрес/адреси	044.4420555	Дата початку виплати дивідендів (якщо вони будуть виплачуватися)			
Місць/адрес/адреси	044.4420555	Дата закінчення виплатного періоду (тис. грн.)			
Місць/адрес/адреси	044.4420555	Дата початку виплати процентів за облігаціями			
Місць/адрес/адреси	044.4420555	Дата закінчення виплати процентів за облігаціями			
Місць/адрес/адреси	044.4420555	Дата погашення облігацій			



# Такий гарний був велосипед!

Ровесники століття

Якщо чесно, слово «старий» не в'яжеться з Павлом Петровичем Рибальченком, хоч наступного року йому буде сто. Краще назвати його людиною іншої епохи, яку нам не повернути, не прожити. І спілкування з ним дуже цікаве. Правда, бажаючи поспілкуватися з кожним роком усе менше. Ровесники у нього давно немає, а ті, хто молодший на 20–30 років, заклопотані здоров'ям і старечими негараздами. Та й важко розмовляти з людиною, у якій не все гаразд зі слухом. Живе він сам, виходячи на вулицю, щоб побути серед людей, насолодитися, що живий. А запрошують на свято чарочку — не відмовиться. Хоча цим не зловживав і ніколи не курив. Навіть у війну

... Як на ті часи, батько Павла Петровича був у Луганську людиною шанованою — економіком міської управи. У сім'ї росло восьмеро дітей, мати не працювала. Сім'я не бідувала. Павло в сьомому дитині, і його народження стало радістю для батька: адже все дівчатка та дівчата на світ з'являються!

На початок революції 17-го року Павло був уже дорослою освіченою людиною, маючи за плечима вісім класів і «класову свідомість». У вісімнадцятирічному віці він казав: «ми — робітничий клас», бо працював у млині мастильником. Багато чого було незрозуміло, та він заохочено сприймав події. Скажімо, те, що чоловік його сестри, офіцер царської армії, перейшов на службу до червоних і навіть став служити в ЧК. Чекістів мешканці міста не дуже поважали, проте по-боялися, вважаючи людьми особливого сорту. Це приваблювало молодого Рибальченка. І він недовго думав, коли зять йому сказав: «Ти, Павле, людина грамотна, а нам у канцелярію такі якраз і потрібні. Підеши дільником у губчека? А чому б і не піти? Тим паце, що пообіцяли гвинтівку — видати. У кінцянін та ще й зброю — жодна півчина в Луганську не встоїть перед таким красенем. І ще: була надія пообіщати, із Климентом Ворошиловим, який робив революцію в Луганську. Але з ним уперше Павло зустрівся лише 1921 року, коли працював на заводі. Раптом відчинилися двері цеху — і ввійшов славновісний герой революції. Павло так розбухився, що й дір мови втратив. А мряв же під час зустрічі з полководцем потиснути руку і висловити всю свою повагу. Ще раз бачив Ворошилова у 9-му кінно-артилерійському дивізіоні КВО, де служив. Ворошилов приймав парад. Проте й тут за знаменитим земляком спостерігав задулку. Цих двох епізодів Павлу Петровичу вистачило на все життя.

Після роботи дільником Рибальченко освоїв науку бухгалтера, контролера, економіста, ревізора. Коли почала Велика Вітчизняна, дружина по-ласи сподівалася, що професія чолові-

ка допоможе йому прилаштуватися у штабі. Та її немолюди він був — за сорок! Але головна професія на війні — військова. Служив Павло Петрович на Білоруському фронті, у 23-й гвардійській мінометній бригаді. Відзначений медалями — «За визволення Варшави», «За взяття Берліна», орденм Слави. І жодного разу не був поранений, хоча боєприпаси на позиції доставляв під кулями. Павло Петрович ставився до молодих солдатів як до синів (своїх у нього не було, одна дочка). Сам не курив, але тютюн отримував і збирав у торбинку. Бачить, хлопці носі пошляпи — відстане махорку: чого закурилися, орли?

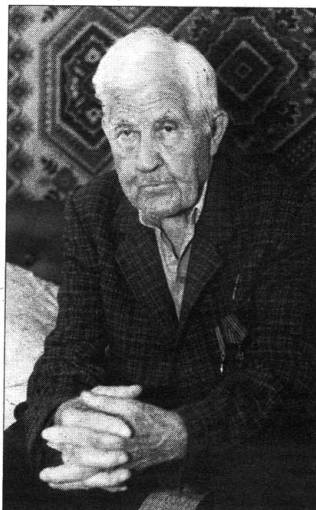
До партії він вступив на фронті. «Коли я служив на «кацюшах», подруги з комсомаром. Об'єднувала нас музика. Між боями я беруся за гітару, він за баян і трампо дуетом. Якоюсь комсар каже: ти потрапив до нас випадково, адже «кацюші» обслуговують лише комсомольці й комуністи. Так що або в партію вступай, або йди від нас. 46 років я в КПРС пробув. Думаю, і в партії було непогано, і без партії гірше не стало».

Після війни Павло Петрович повернувся до Луганська, у свій будинок в Кам'яному Броді, що залишався йому від батька, підпирив його, новий будинок не став. Зараз він разом з будинком доживав вік. Там тече стежка, а в Павла Петровича — слізожи. Хоч багато ділові роки, і пошлякою його зріт та слух, але — не почути. І з ним можна розмовляти про кохання, про красу, про вітні життя. Очі його при цьому стають іншими. Мабуть, кохання згрівало Павла Петровича все життя і це багаття ще не згасло. Навіть коли він говорить про Гоголя, в першу чергу згадує, як добре Гоголь сказав про любов.

Зі швидкою усмішкою він розповідає про дружину. Вона померла сім років тому. Це підкошило старенького. Він кохав її. «На здоров'я я не скажучу, а ось без дружини тяжко».

Цього дня Павло Петрович гостей

З Павлом Петровичем можна поговорити про кохання, про красу, про вітні життя



не чекав, але всі двері були відчинені. Він слухав радіо, вимкнучи на повну потужність. Тут порядок. Посуд чистий, вимита піллога. Навіть квіти у вазі на мережній серветочці. Це дочка стараста. Допомогає їй сусідка, 84-річна Ганна Микитівна. Втім, Павло Петрович і сам кашу зварить, цілком приготує. Хоч старому й мало треба, та він гордо говорить про відмінний апетит. І пенсії 110 гривень вистачає. Непогано було б телевизор полагати, але ж він все одно через погані зріт не побачить свого любимого Якубовича в «Полі чудес». Залишається одна розвага — радіо. І забути. Виявляється йому новенький велосипед, який забрали у нього в війну для потреб армії. Тоді не шкода було, а нині досадно: такий гарний був велосипед!

Старий радіє кожному гостеві. Навіть анекдотами розважає. Анекдоти у нього ще тих часів. Таких сьоготні ніхто не розповість. Слухала й думала: неправильний діл трапився. Нама попроскаржитися, мовляв, нікому не потрібний, забутий-покинтий. Дех продірявився, доші розмили стелю. Депутати міськради прийшли привітати ветерана з 99-річчям, горілки попили, допомогли пообіщати та на тому і все. А він не про це. Він — про кохання. Це цікавіше.

Алла АНТИПОВА.

Луганськ.

Наприкінці літа з'явилася на прилавках України ще одна новинка — ікра генічеська, кабачкова

рортному Генічеську є квас, і планують випуск мінеральної води власного виробництва. Наприкінці літа з'явилася на прилавках України й ще одна новинка. Як репрезентувати її В'ячеслав, ікра генічеська, кабачкова. Крім перерахованого, випускають широкий асортимент салатів, напоїв, гарбузовий і шишчиновий, компоти тощо. Якість усієї продукції і рівень роботи із замовниками цілком відповідає високим вимогам ринку. Втім, це законормірно. Дипломований фахівець у галузі менеджменту та маркетингу, В'ячеслав Сидоренко впевнений, що успіху в бізнесі можна досягти, тільки коли виконуєш свою роботу чистими руками і — правильно, ви вгадали — від чистого серця.

Олег МИЛЕНКО.

Спорт

Андрій Шевченко — найкращий іноземець!

Такі підсумки голосування серед членів Асоціації італійських футболістів. Найкращий легіонер українців, дебютуючи в «Мілані» в найсильнішому клубному чемпіонаті світу, одразу став найкращим бомбардиром — 24 м'ячі!

Найкращим гравцем Італії сезону 1999/2000 названо представника столичної «Рому» Франческо Тотті. А легендарному захисникові «Мілана» і «Блакитної ескадри» 80-90-х років Франко Барезі дівастав титул футболіста сторіччя.

Дату зустрічі змінити... можна

Отже, відбірковий матч чемпіонату світу-2002 з футболу між збірними Югославії та Росії наступної суботи, як передбачалося, не відбудеться. Таке рішення ФІФА. Гру перенесено на 25 квітня наступного року.

Обстановка на прес-конференції, що відбулася позавчора на тренувальній базі російської збірної в містечку Бор, була вкрай напружена. Головний тренер команди Росії Олег Романцев навіть закликав журналістів провести акцію розслідування, щоб з'ясувати, чинили у перенесенні матчу.

А його помічник Михайло Гершкович сказав, що така ситуація сприятлива для суперника.

Прийсиділи до наставників і окремі футболісти. Так, Валерій Карпін, що виступав за іспанську «Сельту», заявив, що, мовляв, яке вкотре об Росію витерли ноги.

Одне слово, обстановка була близькою до параноїдальної. Хоча були й винятки. Скажімо, одноклубник Карпіна Олександр Мостовий вважає, що треба прати, коли скажуть.

З роботи міжнародної збірної надійшла інформація про те, що російський футболіст Пєдран Мітунчич і Сава Мілошевич сказали, що перенесення одноклубника на суперників. Адже вони замість підготовки у п'ять днів, як оце зараз, у квітні матимуть лише два дні.

Аріведерчі, Ліппі!

З міланської «Інтера» надійшло повідомлення про звільнення з посади головного тренера цього суперклубу відомого фахівця Марчелло Ліппі, який свого часу приводив до перемоги в Лізі чемпіонів туринський «Ювентус». Упродовж останніх 16 місяців він керував «Інтером». Але за цей час команда нічого путнього не досягла. У попередньому чемпіонаті Ліги фінішувала лише четвертою. А оце тепер «інтернаціоналісти» не поважають Ліппі чемпіона, поставивши за сльозомом шведському «Гельсінгборгу». Не вийшов старт в «Інтеру» і в черговій італійській серії А — поразка від «Рейджини» 1:2.

Однак власники клубу не поспішають нашивкувати шукати заміну Ліппі...

Ще один поєдинок

10-го туру чемпіонату України у вищій лізі відбувся позавчора у Кривому Розі.

«Кривбас» — «Металург» М. 0:0. 10 000.

Скінчився бал, свічки погасили...

Проте незадовго. Лише на чотири роки до наступної Олімпіади в Греції. Ще довго на різних рівнях обговорюватимуть, владим чи не владим був виступ українців у Сіднеї. Порівнюватимуть 21-ше командне місце на нинішній Олімпіаді з 9-м в Атланті.

А поки що їх усіх зустрічають в аеропорту Бориспіль у членами української олімпійської збірної. Серед них — бронзова призерка ігор у потрійних стрибках Олена Говорова та наші герої-боксери.

Власне, їхній турнір був найтриваліший — з першого й до останнього дня Олімпіади. Про майстерність наших спортсменів свідчать і те, що до півфіналу пробивалося з України. Саме таку кількість медалей вони принесли до загальнокомандної «скарбниці». Сергій Доніков та Андрій Котельник — «срібло», Володимир Сидоренко, Сергій Данильченко та Андрій Федчук — «бронзу». І хоча ми залишилися без «золота», проте це жодним чином не применшує заслуги майстрів шкільної руханки. За словами головного тренера збірної Гільдара Шафарудінова, у наших спортсменів ще все попереду. Оскільки для них це перші змагання такого високого рівня.

До речі, як зазначив ректор столичного Національного університету фізичного виховання та спорту Володимир Платонов, успіх наших боксерів перекликає всі досягнення збірної РСРФ за останні 10 років існування країни.

Богдан ДОВНИЧ.



Фото Олександра КЛИМЕНКА.

## Чистими руками від чистого серця

Вітчизняний стиль

У заголовку винесено гасло торгової марки ВАТ «Генічеська харчосмакова фабрика». Та мало хто з поціновувачів девізі відповідало або хоча б намагався відповісти на запитання, накресленим на власних прапорах. Директор фабрики В'ячеслав Сидоренко напівжартівом каже про те, що чисті руки, а отім, як і інші частини тіла, — одна з обов'язкових вимог санепідстанції до підприємств їжнього профілю, а продукція, вироблена з чистим серцем, смачніша, а отже, ліпше реалізується. Отаким маркетингом.

Три роки тому держпідприємство «Генічеська харчосмакова фабрика» впевнено просувало до природного кінця. По сучасності будівництво залишали тільки стіни, та й ті в аварійному стані. Коли змінилися форма влас-

ності та керівництво фабрики, вітання з придбанням або з кар'єрним зростанням звучали б як знущання. Відновлювати виробництво довелось з нуля. Спочатку — каналізація, стіни, дах. Потім котельня. На нове облад-



Життя при відчинених дверях

## Розвиток національного інформаційного простору України довкола... «Сільських вістей»?

*Проблем у функціонуванні та розвитку інформаційного простору України інші бачити. Це й дорожня карта, а відтак стрімке зростання передплатних ціл на газету, податковий тиск на них, активне і цілеспрямоване проникнення в нього зарубіжних ЗМІ. Далеко не всі друковані видання отримують своїх ліцензійних зобов'язань, рахуються з правовим полем нашої незалежної держави.*

Віце-прем'єр-міністр України Микола Жулинський на прес-конференції, присвяченій цій непростій темі, навів цікаві цифри і факти перспектив розвитку і поліпшення діяльності всіх ЗМІ, і особливо технічних. Зокрема, ведеться робота з налагодження супутникового мовлення. На початку наступного року має запрацювати новий телеканал «Культура». Розроблено концепцію роздержавлення інформаційних засобів. Є чимало важливих ініціатив щодо поліпшення розвитку національного книгодрукування, створення відповідної матеріальної бази для цього тощо.

А щоб змусити не зовсім бажаних «гостей» рахуватися з нашими «правилами гри», плановано здійснити перевірки деяких ЗМІ на дотримання ними своїх ліцензійних зобов'язань. Розроблено новий зразок реєстраційного свідоцтва. Одне слово, цей захід буде здійснено заради національних інтересів розвитку держави, забезпечення пріоритету національного виробника.

Здавалося б, тут є про що говорити. Тим паче якщо конференція проводиться урядовою такою високою рівня. Бо бодай у кожного з представників друкованих ЗМІ, окрім перелічених проблем, на вустах, як то кажуть, були складніші і проблеми передплатної кампанії, вдосконалення системи доставки газет до читачів тощо.

Та розмова несподівано зайшла про ситуацію, що склалася довкола газети «Сільські вісті». Власне, вона надзвичайно важлива для всіх газет — завтра в такому становищі можуть опинитися й інші. У багатьох журналістів, присутніх народних депутатів України викликало сумнів задоволення віце-прем'єра, що проти «Сільських вістей» не здійснюється ніякого тиску, немає ні в кого жодних намірів це видання знищити. А всі проблеми газети будуть пов'язані з її підприємницькою і господарською діяльністю, порушенням чинного законодавства щодо оподаткування. Опоненти твердили своє — це політична акція, і мотиви реалізації її видно неозброєним оком.

Завершилася прес-конференція фактично демократичною суперечкою, яку ласкаво дозволив пан Жулинський. Його задоволення як голови урядової комісії з «вивчення обставин, які спричинили конфліктну ситуацію в діяльності газети «Сільські вісті», що редакція видання свої проблеми має розв'язати винятково на підставі чинного законодавства України, не переконало і не заспокоїло присутніх на конференції. І у цьому немає нічого дивного, бо й члени урядової комісії також не мають спільної думки, про що повідомив голова Національної спілки журналістів України Ігор Лубченко.

Щодо ситуації в «Сільських вістях» має сказати своє слово арбітражний суд. Та якщо й буде доведено провину редакції, їй потрібно допомогти вийти з цього скрутного становища. На газету чекають понад 500 тисяч її передплатників. А мирне врегулювання конфліктної ситуації якраз і буде важливим кроком уряду, переконливим і доказовим, щодо подальшого розвитку інформаційного простору України.

ЯКІВ ГАЛЧЕНКО.

## Волинь має свою марку

Перлина Волині — озеро Світязь, красень-олень із віковичного поліського лісу та герб області стали основними елементами нової поштової марки «Волинська область». Її випустили в столичному видавництві «Марка України».

Це вже п'ята спеціальна поштова марка про волинський край. Попередні були присвячені землякам-волинцям Лесі Українці, Наталії Ужвій, Агатангелу Кримському. Вийшла також марка, приурочена до 800-ліття Волинсько-Галицького князівства, поштовий блок із зображенням Зимненського монастиря та ікони Волинської Богородиці.

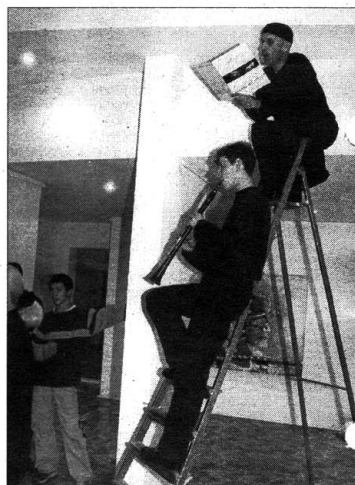
Роман ЖИЖАРА.

Лущук.

## Фотофакт

Презентація проекту «Варіації геніальності» відбулася у столичній галереї «Ірена».

Фото Юрія ВЕНГЕРЦЯ.



## В руках троянди, в душі — неспокій

### Теореми буття

— Тривожно за дітей і за себе, — каже Людмила Іванюк, учителька з 16-річним стажем. — Дуже важко без підтримки, без впевненості у завтрашньому житті й працювати. Професія вчительки перестала бути почесною і шанованою в нашій державі.

Сьогодні вчителі і землю обробляють, і череду пасуть, і свиней годують, і різну домашню птицю вирощують. А Катерина та Зигмунд Ласторжанські, вчителі зарубіжної літератури, певний час навіть нутрій розводили.

Поки от все обійдеш, попораєш, вже з ніг валиться, а треба ж іще зошити перевірити, журнали позапознати, до уроків підготуватися.

І так день у день. Лише люди старшого покоління пам'ятають ті часи, коли вчитель був однією з найавторитетніших осіб у селі. Коли його праця, знання і досвід цінувалися.

Сьогодні у школах є вакантні місця для 2,3 тисячі вчителів. От тільки фахівці не дуже поспішають в освітні заклади, особливо в сільські регіони. Воно й не дивно. Праця відповідальна, важка, а

залишило після себе свято вчителя, організоване в Горенківській загальноосвітній школі Києво-Святошинського району



підтримка держави — мінімальна. На сьогодні середня заробітна плата вчителя — 132 гривень, хоча законодавством передбачено — 280 гривень. Нелегко навчати, коли учні сидять без підручників, а ще важче на пальцях показувати, бо лише один український школяр із 75-ти може працювати за комп'ютером на уроці інформатики.

Валентина ЮРЧИШИНА.  
Фото Алли ГЛЕМБОЦЬКОЇ.

## Розбійним набігам покладено край

### Кримінал

З минулого літа не давала спокою сільськопідприємствам та мешканцям Сіуєрівського району злочинна група. Вона «спеціалізувалася на викраденні з тваринницьких ферм та особистих господарств громадян корів та биків».

Це було навіть не викрадення, а, скоріше, розбій: нападники в масках вночі вривалися до приміщень, задавали побій сторожам ферм, зв'язували їх, а потім вивозили худобу. Таких випадків було вже близько двох десятків. Та місцевій міліції все ніяк не вдалося затримати злочинців. Хтозна, скільки ще вони діяли б, якби в район не

прибула група кваліфікованих працівників з облуправління МВС. Фахівці кримінального розшуку й дільничні інспектори міліції вилучили засади, переговорили з десятками осіб, які займаються заготівлею та продажем м'яса. І нападники таки потрапили до розставлених «капканів». Затримано двох ніде не працюючих мешканців Корсальського району Миколаєва, а також мешканця одного з сіл Жовтневського району. Вилучено автомобіль, на якому вони виїжджали на розбій, а також вогнепальну зброю, наркотики. Розшукується ще один — четвертий учасник розбійної групи. Порушено кримінальну справу, ведеться слідство.

Георгій ВОРОТНЮК.

Миколаївська область.

## ДАІ на мотоциклах — це не така вже й новина, але необхідність

«Ескадрон гусар летючих» — так і хочеться сказати про новий мотоциклетний підрозділ дорожньо-патрульної служби, який нещодавно почав працювати на вулицях столиці. Про причини виникнення і перспективи цього мотозаводу розповів начальник Управління ДАІ МВС України Олександр МІЛЕНІН.

Якщо на Заході поліцейські на мотоциклі — нормальне явище, то для нас це дещо незвично. Точніше, надто призабуте. Адже колись «дашники» тільки на мотоциклах і їздили. Нині зарубіжний досвід засвідчує, що ефективність таких підрозділів набагато вища, ніж патрульних машин, особливо в межах міста. Нині шляхами Києва пересувається велика кількість автотранспорту, постійно утворюються затори, зростає кількість порушень правил дорожнього руху. У таких умовах мобільного та мотоциклу транспорту і в пересуванні, і під час затримання порушників не знайти, навіть якщо вони на «крутих» іномарках.

Виходячи з цього й сформували загін, основне завдання якого — відновлювати рух під час заторів, патрулювати на дорогах, а також у парках і лісопосадках. Чисельність загону становить 22 особи, під «сідлом» котрих мотоцикли італійської фірми Moto Guzzi. Вони створені спеціально для поліції: обладнані радіостанціями, звуковою і світловою сигналізацією, а також герметичними контейнерами для документів, амуніції та особистого

приладдя інспектора. Технічні характеристики кажуть самі за себе. Вага спорядженого мотоцикла — близько 300 кг, робочий об'єм двигуна — 750 см куб., потужність — 75 к.с., максимальна швидкість — 220 км/год. Щоб порушники втіті від патрулювання на такій мотоциклі, напевно, треба бути великим віртуозом.

Про ціну «двоколесних» друзів Олександр Леонідович змовчав, але додав, що придбано їх на позабюджетні кошти, зароблені Державтоінспекцією. Адже ДАІ надає населенню більш як 70 платних послуг. У майбутньому такі підрозділи з'являться і в інших містах України.

Хочеться звернути увагу ще на одну новашку. Плановано ДАІ перейменувати на ДСДБ — Державну службу дорожньої безпеки. Перейменування слід розуміти як зміну структури підрозділу МВС, психології та якості роботи. Тобто працювати для населення: не нав'язувати, а допомагати.

Залишається вирішити, що новий підрозділ сприятиме підвищенню безпеки руху і розкриттю злочинів.

Михайло ЛІВАНОВСЬКИЙ.

Редактор номера Віталій ЖЕЖЕРА.

Редакція: Олександр БІЛИК, Леонід БРОВЧЕНКО, Анатолій ГОРЛОВ, Віталій ЖЕЖЕРА, Володимир КРАСНОДЕМСЬКИЙ, Світлана ПИСАРЕНКО, Анатолій СОЛОНСЬКИЙ, Віталій СУДДА.

Головний редактор Сергій ПРАВДЕНКО.

- За зміст та достовірність інформації у рекламних публікаціях відповідальність несе рекламодавець.
- Редакція не завжди поділяє позицію авторів публікацій.
- За точність викладених фактів відповідальність несе автор.
- Рукописів не повертаємо.
- Листування з читачами — тільки на сторінках газети.
- При використанні наших публікацій посилання на «Голос України» обов'язкове.

Свідчення про реєстрацію періодичного друкованого видання — КВ № 1 від 26.05.1994 р.

Газета виходить 5 разів на тиждень (крім неділі й понеділка) українською і російською мовами. Індекс 60955. Загальний тираж 179041.

Комбінат друку видавництва «Преса України». 03047, Київ-47, проспект Перемоги, 50  
Зам. 0311180.  
12 3 4 5 6 7 8 9 0

Засновник і видавець — Верховна Рада України

**Голос України**

Газета виходить з 1 січня 1991 року.

Адреса ВР України:

01008, м. Київ-12.

м. Грушевського, 5.

Адреса редакції:

03047, Київ-47, вул. Нестерова, 4.

ТЕЛЕФОНИ: для довідок — 441-88-23;

телефакс — 224-72-54;

відділ реклами — 446-91-37,

441-89-34, 441-89-44;

телефакс — 449-85-62.

E-mail: sekret@golos.relc.com